



TODOS LOS DEPORTES

LOS GRANDES PARTIDOS DE FUTBOL

"RAPID", DE VIENA, 2 - "REAL SOCIEDAD", 1



Un partido memorable en Atocha. Los vieneses y donostiarras entusiasman al público. Juanito Artola, el mejor de los 22 jugadores. Un remitido del árbitro

LA «REAL» GANA...

No piense el lector que con este epígrafe, adecuado al actual momento futbolístico, vamos a hacer un chiste retorcido. Nada de eso. La «Real» gana aplausos y admiradores a granel cuando, como el domingo frente al «Rapid», se propone representar el papel digno de su reputación deportiva.

La «Real» gana en todos los aspectos, cuando sus once vigorosas palancas funcionan en el campo impulsadas por un común afán de vencer sin decaer hasta el fin, llamando a las puertas del entusiasmo y de la voluntad en cuantas ocasiones se requiere su concurso. Y para que estos factores importantes no falten a su llamamiento crítico, la solución está en dejar abiertas de par en par aquellas puertas de su espíritu sin cerrarlas hasta llegar a la cúspide... Del mismo modo debieron pensar los «realistas» al encontrarse frente a frente con los campeones de Austria, con el equipo vienes más popularizado y prestigioso de la Europa central. Y así pudimos experimentar la más grata de las sensaciones al ver cómo el equipo donostiarras luchaba de igual a igual, sin amilanamientos; por el contrario, sus ataques tenían todo el brío y empuje a fondo que tanto echamos de menos en partidos anteriores.

La «Real» sigue, pues, guardando culto fiel a su tradición. Una vez más, al lado de los colosos del balón ha sabido sacudirse las melenas y luchar con orgullo, con la misma maestría y alma que hicieron memorables sus «matches» contra los equipos británicos, belga, etc., de reconocida fama mundial.

Y ahora nos preguntamos nosotros: ¿Tan hondo guardan los «realistas» estas galas de su juego, que en las ocasiones tan críticas como el campeonato no se dan la pena de orearlas?... No lo creemos. Esas apreciables virtudes «realistas», entronizadas y entusiastamente aplaudidas el domingo, deben vivir en la superficie, prestas siempre a probar que, cuando quieren, la «Real» gana...

UN GRAN PARTIDO

A pesar de la inoportuna presencia de la lluvia en el momento crítico de dar comienzo el partido, que tan grande expectación había despertado, el campo de Atocha vióse rebosante de espectadores. El terreno, además de la taquilla, sufrió las consecuencias del celestial regadío. Y, una vez más, presenciáramos la invasión en tropel de las localidades de preferencia por algunos, muchos, espectadores de la general, disconformes con su «perros suerte... ¡Y viva la cultura!».

Los chicos de Arrate, animosos y dispuestos a echar el resto, ocuparon seguidamente sus puestos de honor.

Previamente, el famoso Kuthan, capitán del «Rapid», y Mariano Arrate cambiaron los símbolos de confraternidad deportiva, amenizando el momento con los «burras» rituales.

El «Rapid» dedicó a la «Real Sociedad» un precioso estandarte bordado.

El árbitro, señor Bidagor, ordenó la alineación de los equipos, que lo hicieron en la forma siguiente:

- «Sport Klub Rapid», de Viena:
 - Pauler
 - Vittrich, Nitsch
 - Klar, Brandstatter, Neubauer
 - Wondrak, Uridil, Kuthan, Bauer, Wessley
- «Real Sociedad»:
 - Elizaguirre
 - Carrasco, Arrate
 - Arrillaga, Artola, Benito
 - Clemente, Arbide, Barrera, Olaiola, Amador

Incapaces de descifrar las notas que tomamos en el transcurso del partido, por «naufriago» de las cartillas que utilizamos, nos limitaremos al comentario de la labor admirable desplegada por los equipos contendientes.

El «Rapid» respondió brillantemente a la fama de que venía precedido.

Desde los primeros momentos dióse cuenta el público de la valía extraordinaria de los vieneses. Su juego rápido, científico, transparente, abierto y exento de violencias, arrancó pronto los aplausos de la concurrencia.

En el primer tiempo, todo el equipo vienes, alterando el ataque con la defensa, tuvo repetidas ocasiones de mostrar su calidad de juego internacional.

Las aperturas de Kuthan, y los remates de Uridil y Bauer por el centro, así como los avances rapidísimos de Wessley, eran algo magistral, imponderable. Viéndoles manobrar con tanta maestría y seguridad en aquel terreno fangoso, nos preguntábamos hasta dónde alcanzaría la perfección de su juego en un campo seco, más apropiado para su desarrollo.

La colocación de los medios alas, y la movilidad de su centro (Brandstatter), corría parejas con la notabilidad del ataque.

Los dos «backs» (especialmente el derecho) y el portero eran el digno complemento de tan formidable bando.

Sorprendidos por el empuje donostiarras, y su defensa magistral, la mayor parte de sus intentos de penetración los iniciaron por el centro. Y de ahí vinieron los dos «goals» que se apuntaron en este primer tiempo. Kuthan y Uridil, cruzándose a su propio juego, llegaron tan cerca de Elizaguirre, que en algunas ocasiones le fué fácil rematar el interior derecho, jugador peligrosísimo.

Rematado el partido, y con lluvia lucasante, el «Rapid» insistió en su juego siempre correcto, sin individualismos, combinando a la perfección. Pero, bien sea por el esfuerzo que desplegaron en la primera mitad ó por la magnificencia del juego «realista», ya no fueron tan pródigos sus momentos de bella exhibición futbolística.

Esto en lo que al ataque respecta, porque, en cuanto a su defensa, y principalmente el portero,

rayó a la misma altura que su avance en la primera parte del encuentro.

Las paradas de Pauler, sin olvidar una en «plongeon» a una rana de Olaiola en el primer tiempo, fueron notabilísimas.

No pudo evitar, por ser imparible, el «goal» que le hizo Barrera en esta segunda parte.

Ya hemos dicho al principio que el «Rapid» es un magnífico equipo, uno de los mejores que han desfilar por Atocha; y a esto añadiremos que, puesto en parangón con el «Sparta», de Praga, nos satisface más el juego de conjunto, y libre de violencias de los vieneses, que el afiligranado y martingalero de los checos.

Los mejores del equipo campeón de Austria son Kuthan, Uridil, Bauer, Wessley, Brandstatter, Neubauer y Nitsch.

LOS DONOSTIARRAS

¡Qué inmensamente se portaron nuestros jugadores!

Desde el comienzo, hasta el fin del partido, estuvieron en su papel, manteniendo latente un brío y afán de vencer desconocidos en sus últimos encuentros.

Su juego, bajo todos conceptos digno del de sus contrincantes, contribuyó a la magnificencia del partido.

Especialmente en el segundo tiempo, la «Real Sociedad» fué la «Real» que quiséramos aplaudir siempre.

Un «goal» marcaron los donostiarras, rematado por Barrera, y merecieron haber coronado el partido con el empate.

Fué el héroe de la tarde, el mejor de los 22 jugadores, Juanito Artola.

Su labor del domingo, se recordará siempre como modelo de actuaciones habidas en el campo de Atocha.

Fué constantemente ovacionado por el público. Arbitre estuvo, como siempre, codicioso y trabajador.

Barrera borró sus mediocres actuaciones pasadas, jugando con ímpetu y tirando a «goals» ciertamente. Barrera se congrató ayer con la acción; y esperamos que no volverá a pensarse en su sustitución.

Olaiola hizo un delantero impetuoso, demostrando que es tan bueno en el ataque como en la defensa.

Clemente, muy bien; y Amador, aunque no tan peligroso que contra el «Athletic», cumplió. Benito sigue «creciendo», y hoy es insustituible en su puesto.

Arrillaga puso una gran voluntad en la línea interior, que por primera vez defendía. Carrasco y Arrate, dos colosos.

Y Elizaguirre, el de siempre; actuando de mago del balón.

A todos nuestra enhorabuena.

EL ARBITRO

El señor Bidagor nos ha dirigido una carta, que gustosamente publicamos y que aprobamos en todas sus partes.

Su arbitraje, sin alardes de infalibilidad, fué imparcial y digno de un «referee» de criterio... propio.

EL «RAPID» A BARCELONA

El domingo, por la noche, en el acreditado restorán «La Urbana», la «Real Sociedad» obsequió con un banquete a los directivos y jugadores del «Rapid». Hubo brindis de mutuo afecto y alegría a todo pasto.

Ayer, en el tren rápido, marcharon a Barcelona, donde mañana, miércoles, jugarán contra el «Barcelona» F. C.

Los vieneses van encantados de la acogida afectuosísima de los deportistas donostiarras y haciéndose lenguas de la gran valía del equipo «realista», que difícilmente vendieron en Atocha, y del ejemplo arbitraje de Bidagor.

Pueden estar seguros los brillantes y correctos representantes del «Rapid», de Viena, que en San Sebastián han dejado en su breve estancia un gratísimo recuerdo.

Y, para terminar, vaya nuestra enhorabuena a la «Real Sociedad» por haber ofrecido a la acción donostiarras, aun a costa de grandes sacrificios pecuniarios, un magno encuentro. — J. HUTZ.

Un remitido de Bidagor

«J. Hutz».

Redactor deportivo de EL PUEBLO VASCO.

Presente.

Mi estimado amigo: Consecuencia de mi «desdichado» arbitraje de ayer en Atocha, y de las protestas que en el público originó mi «incompetencia», es la carta que he dirigido al presidente de la Federación Guipuzcoana de Fútbol y cuya copia tengo el honor de remitirle para su publicación en EL PUEBLO VASCO, si así lo estima procedente.

Suyo agradecido amigo,

José BIDAGOR.

Sr. D. Salvador Díaz.

Presidente de la Federación Guipuzcoana de Fútbol.

Presente.

Mur señor mío: Sin más títulos que los «oficiales» del Colegio de Arbitros de Guipúzcoa, que inmerecidamente presido (porque de los que la sanción popular concedió a los árbitros, bien sabe usted que fué ayer ruidosamente desposeído en Atocha), comparezco ante la primera autoridad del fútbol guipuzcoano para exponerle mis puntos de vista sinceros y categóricos sobre los fundamentos, consecuencias y remedios futuros, ante la actitud protestante de una parte de los espectadores que presenciaron el encuentro entre el «Rapid» y la «Real Sociedad». También yo soy humano y deportista de acción (no de tribuna), y necesito expansión...

Unas manos evidentemente claras, pero involuntarias, en el área de «penalty» vienes, fueron el incentivo de la protesta contra mi arbitraje. No sé si por «penalty» ó por «ignorantes». Todo mi pecado consistió en no haber castigado con la más severa

sanción («penalty»); ¡qué bien lo pronuncian los eternos descontentos!... estas «manos», que, a mi juicio (inapelable, dice el Reglamento de juego) no eran intencionadas, ni perjudicaron moral ni materialmente al equipo atacante; es decir: al de la «Real Sociedad».

Sistemáticamente fui luego abroncado en distintas jugadas, que decidí con arreglo a mi leal saber y entender; y bien firme era mi decisión de abandonar el campo (en «gracia» a los descontentos con mi desinteresada labor) cuando me acerqué a usted, mi estimado amigo, con tal propósito. Su consejo y aprobación de mi labor, y la consideración que debo a la acción sana, me hicieron disuadir de mi intento y continué arbitrando hasta la finalización del «match».

¿Cree usted, mi estimado colega, de sinsabores ó ingratitudes recogidas en este mundillo deportivo, que hay posibilidad de empujar el silbato, animado de los más puros propósitos (técnicos y morales), preconcebido en que la coacción y la estridencia del brazo de la ignorancia y la insensatez han de esforzarse en desdorarle del ropaje digno de su investidura de árbitro, sirviendo a capricho del odioso partidismo y de relajamiento para la causa deportiva?

No. No es posible pedir a los árbitros «sportsmen» (hay que distinguirlos!) tamaña traición a su espíritu elevado, justiciero, para satisfacción material de los que del triunfo, por encima de todo, hacen un culto, contando con pasión aritmética el número de las estocadas al enemigo, sin importarle un ardite la faena...

Yo soy incapaz de hipotecar mi criterio técnico, y mi absoluta independencia, en beneficio de «equipo alguno»; y menos en «holocaustos» (!) de los colores que tantas pruebas tienen recibidas de mi leal cariño y de mi voluntad en su defensa en el terreno deportivo actuando en sus filas.

Un equipo extranjero como el famoso «Rapid», de Viena, que acepta la invitación de la «Real Sociedad» y acude a nuestro campo; que se presenta cargado de prejuicios por ciertas campañas de Prensa (en el extranjero) contra los desdichados árbitros españoles; que antes de ponerse en marcha condicionan que el arbitraje corra a cargo de un «referee» oficial holandés; que, al fin, se conforman con mi designación, no por lo que valgo, sino por el cargo que ostento en la dirección del Colegio Guipuzcoano; y que después de finalizado el «match» vienen a felicitarne efusivamente (y con la misma ejemplo nobleza la Directiva de la «Real Sociedad»); que a la leyenda de los malos arbitrajes españoles contestamos con «caballerosidad y justicia», no es todo, esto algo que triunfa, que honra y enaltece el deportivismo de Guipúzcoa y no una victoria donostiarras obtenida por gracia de los cuatro «penalty» que «perdonó» al «Rapid», de Viena?

Muy peligroso es el camino emprendido por cierta parte del público que concurre a los campos de fútbol a ver ganar a su equipo favorito, porque veo muy próximo el día que ni con candil se encontrará quien se preste al sacrificio de desempeñar el papel de «héroe» ó de «mártir» en la dirección de estas viriles y populares contiendas deportivas.

La Federación Guipuzcoana de Fútbol, la primera interesada en que su sólido edificio no se demerone, debe tomar inmediatamente cartas en el asunto, vulgarizando la letra y el espíritu del Reglamento de juego (ya tanto «percebe» a los campos de fútbol!); obligando a los Club dueños de los campos que dispongan de personal a sus órdenes, amparado por la autoridad, para contener a los «desbocados» y expulsar sin contemplaciones (eso se hace en todas partes, menos en España) a los espectadores que, injuriando a los árbitros y jugadores, creen que están en su verdadero papel de buenos deportistas.

La ecuanimidad y el orden son papel mojado para los que quieren «goals»; muchos «goals» a su favor, vengan de donde vengan y como quiera que vengan...

Suyo afectísimo amigo que s. m. l. e., José BIDAGOR. Presidente del Colegio de Arbitros de Guipúzcoa.

En Tolosa

«IBERIA», 6: «ESPERANZA», 0

Con un tiempo más propio para estar en un café, que para practicar el deporte inglés, jugóse en esta villa el anunciado partido entre el primer equipo del «Iberia» y el segundo (reforzado) del «Esperanza», destinándose la recaudación que hubiere a engrasar la suscripción de beneficio de los soldados que luchan en Africa; pero, desgraciadamente, no sé si engrasará en un solo centimo, pues la inclemencia del tiempo hizo que el partido lo presenciáramos escaso número de espectadores. Si mal resultó la cuestión económica, no lo fué la deportiva, pues el embarrado y resbaladizo campo no nos dejó ver las buenas jugadas que po-

seen ambos bandos, si bien destacaron sobre sus contrarios los muchachos del «Iberia», los cuales vencieron por seis «goals» a cero.

Puede disculparse a los del «Esperanza», en parte, su derrota a la carencia absoluta de tacos en sus botas, pues como el terreno del campo de Berzubi es muy arciloso, resultaba que no podían ni tenerse de pie.

Entre todos los jugadores destacó la labor de Guruchari, del «Iberia», que, jugando como los buenos y haciendo alarde de su buen chut, coronó su obra marcando casi todos los «goals». ¡Bravo, muchacho! Se puede decir, sin temor a errores, que fué él solo quien ganó el partido.

Los demás jugadores de ambos Clubs cumplieron, pues no había derecho a pedir más en visto del «patín» existente. — PHILIPS.

Varios resultados

- EN ROMO: «Athletic», 2; «Arenas», 0.
- EN SANTANDER: «Racing», 1; «Deusto», 0.
- EN BARCELONA: «Barcelona», 5; «Sabadell», 0.
- EN ONDARRETA: «Fortuna», 4; «Arenas», 2.
- «Español Pasatarras», 1; «Amalkak-Bat», 0.
- «El Colón» no se presentó, ganando los puntos el «Racing».

«FORTUNA», 4; «ARENAS», 2

Ante numerosa concurrencia, el domingo, a las nueve de la mañana se celebró en Ondarreta el «match» de campeonato (segunda vuelta) entre los Clubs arriba mencionados.

Los equipos alineáronse completos. El partido, que fué arbitrado por el señor Echeverría, resultó muy competido.

Ambos «conces» rivalizaron en entusiasmo y brío, viéndose jugadas de verdadero mérito.

El primer tiempo terminó con empate a un «goal».

En la segunda mitad, los «fortunistas» se crecieron ó impulsaron su juego, dando por fruto tres nuevos tantos, a cambio de uno a favor del «Arenas».

Los vencedores jugaron admirablemente; y del «Arenas» sobresalieron Artola, Escudero, Olave, Miranda y Arrieta.

El árbitro lo hizo a satisfacción de todos.

En el extranjero.

LA COPA DE INGLATERRA

La gran sorpresa del sábado último ha sido la derrota de «Liverpool», el «leader» del Campeonato de la Liga de Inglaterra, por «West Bromwich Albion».

«Tottenham», vencedor del año pasado, batió penosamente a «Watford Club», de tercera división y «Fulham», de famosa memoria, tuvo que inclinarse ante el «Leicester City».

- Brighton et Hove et Huddersfield Town. 0—0.
- Bradford City et Nott. County. 1—1.
- Swansea b. G. S. 11—0.
- Blackburn R. b. Swindon. 1—0.
- Preston N. E. b. Newcastle U. 3—1.
- Arsenal b. Bradford. 3—2.
- Notts Forest b. Hull City. 3—0.
- Leicester b. Fulham. 2—0.
- Crystal Palace et Millwall. 0—0.
- Stentham H. b. Watford. 1—0.
- West Bromwich A. b. Liverpool. 1—0.
- Aston Villa b. Sutton. 1—0.
- Northampton et Stoke. 2—2.
- Barnsley b. Oldham A. 3—1.
- Manchester City b. Bolton W. 3—1.
- Southampton et Cardiff City. 1—1.

LA LIGA DE INGLATERRA

Manchester United b. Sunderland. 3—0.

Varias noticias

«C. D. SARTAKO»

La Directiva de este Club, después de un breve y lamentable paréntesis en su actuación, vuelve a la propaganda en pro del resurgimiento de los deportes atléticos (con más afán que nunca. Cerezo está aún, para que pueda ser olvidado, el día en que el «Sartako» consiguió que el docto deportista el «barré» don Tomás Zubizarreta hiciera uso de la palabra en su domicilio social, para pronunciar una de las conferencias deportivas más notables que se recuerdan.

Hoy reanudan las suspendidas tareas, y organizan el segundo acto de afirmación deportiva de la temporada, los entusiastas muchachos que preside nuestro querido amigo señor Navas.

Este tendrán lugar el próximo viernes, (día 3, en los amplios salones de su domicilio social, dando comienzo a las diez de la noche, y en él pronunciará una conferencia el culto abogado, ex alcalde de esta población y actual presidente de la Real Federación Española de Atletismo, don Gabriel María de Lafitte, versando sobre un interesante tema.

Hará la presentación del orador don Alvaro Navas, presidente del Club organizador.

A continuación se verificará el reparto de premios del «cross» del «Atlético Excursionista», celebrado el pasado domingo, haciendo previamente uso de la palabra el presidente del mismo, señor Pérez García.

La velada promete ser interesantísima.

— Sabemos que la Directiva del «Sartako» ha comenzado ya los trabajos de organización del «cross» que ha de celebrarse el día 19 de Febrero.

En él participarán, seguramente, los «cases» de nuestro pedestrismo; y se disputará un crecido número de premios.

En números sucesivos daremos a los lectores cuantas noticias se refieran a este acontecimiento deportivo.

FEDERACION A. GUIPUZCOANA

Se convoca a la Directiva de esta Federación a una reunión que se celebrará hoy, martes, a las diez, en punto de la noche, en los locales de la Secretaría (Garibay, 4, bajo).

Debiendo tratarse asuntos importantes, encarecemos a los componentes puntual asistencia. — El presidente.

«C. D. FORTUNA»

Se ruega a los componentes del equipo infantil de fútbol acudan a la reunión que se celebrará el jueves, a las ocho de la noche, en el domicilio social.

Se encarece puntual asistencia.

«UNION DONOSTIARRAS»

Se ruega a todos los socios acudan a la Junta general que se celebrará hoy, a las nueve y media de la noche, en el domicilio social.

Se suplica puntual asistencia. — El secretario.

RETO

El «C. D. Las Tres Bolas» reta a la «Unión Donostiarras» a jugar un partido amistoso el domingo, a las ocho de la mañana, en el campo que designen.

Nuestro equipo: P. Salaverria; J. Corta, R. Anso, Mundi, R. García, Joshe Mari; Lenne, Cárcel, Sese, J. Oyarzábal (cap.), P. Aldasoro.

Suplente: A. Zabala.

—El «Athletic Donostiarras» reta al «Amalkak-Bat», de Oyarzun, a jugar un partido el domingo, a las tres de la tarde, en el campo de dicho lugar. Nuestro «conces»: Sánchez; González, Segurado, Elizalde, Sarasola, Martín; Paquito, Eduardo, Juguito (cap.), Solano, Murguía.

—El «C. D. Donosti» reta al «Rapid Donostiarras» a jugar un partido el jueves próximo, a las tres de la tarde, en Ondarreta.

Nuestro «team»: Paco; Fermín, Tanto; Alberto, Saiza, Polo; Gohi, Martínez, Frasquito, Luis Teti.

Las contestaciones en este diario.

La IV prueba «Atlético Excursionista»

VENCEN SERAFIN ULECIA Y EL «FORTUNA» :: :: ::

En esta prueba pedestre — la segunda de la temporada — 20 corredores, dejándose de presentar Dalléres, que llegó tarde por un inoportuno retraso del tren francés, y Muguerra, por estar indisponible.

La carrera fué presenciada por numerosísimo público, que hizo elogios de su buena organización. La salida se dió en el Paseo del Arbol de Urcia; y por la Concha pesaron los corredores por el siguiente orden: Acebal, Eraunceta, Ulecia, M. de Illarramendi, Berástegui, etcétera.

Al coronar el alto de Aldapeta, Ulecia, que se encuentra en gran forma, cogió la cabeza, ganando con facilidad la carrera y siendo ovacionadísimo. ¡Bien, Serafin!

CLASIFICACION INDIVIDUAL

- 1.º Serafin Ulecia, («Fortuna»), 32 m. 2/5.
- 2.º Fidel Acebal («Lagun-Artea»), 32 m. 19 s.
- 3.º Eraunceta, («Fortuna»).
- 4.º Pagoaga, («Lagun-Artea»).
- 5.º Berástegui, («Fortuna»).
- 6.º Marcano, («Sartako»).
- 7.º Bolouqui, («Lagun-Artea»).
- 8.º B. Tellería, («Fortuna»).
- 9.º Bolomburu, («Sartako»).
- 10.º Quintanilla, («Lagun-Artea»).
- 11.º Carlos, («Sartako»).
- 12.º Illarramendi, («Fortuna»).
- 13.º Sulerriola, («Lagun-Artea»).
- 14.º Pérez, («Atlético Excursionista»).
- 15.º Sánchez, («Atlético Excursionista»).
- 16.º García, («Lagun-Artea»).
- 17.º Alonso, («Sartako»).
- 18.º Antón, («Sartako»).

CLASIFICACION SOCIAL

- 1.º «CLUB DEPORTIVO FORTUNA»: 1 + 2 + 5 + 8 + 12 = 29 puntos.
 - 2.º «LAGUN-ARTEA», de Rentería: 2 + 4 + 7 + 10 + 13 = 36 puntos.
 - 3.º «CLUB DEPORTIVO SARTAKO»: 6 + 9 + 11 + 17 + 18 = 61 puntos.
- Fué, pues, día de completo triunfo para el «Fortuna», que venció en ambas clasificaciones, ganando el magnífico trofeo del señor Irazusta.

EN CESTONA

Una mujer y un niño atropellados por un automóvil

El Gobierno Civil se recibieron anoche noticias de un suceso ocurrido en el barrio de Iratxe. Un automóvil atropelló a la vecina Josefa Antonia Mancidior, la cual llevaba en brazos a un hijo suyo de corta edad, que fué también víctima del atropello.

Las declaraciones de algunos testigos demuestran que el chofer hizo cuanto pudo por evitar el atropello.

En el mismo automóvil condujo a la mujer y al niño a la casa del médico, donde se les prestaron los primeros auxilios.

Las lesiones de la mujer son de pronóstico reservado; y las del niño, graves.

TEATRO PRINCIPAL

HOY, MARTES ARISTOCRATICO
PROGRAMA AJURIA
Presenta a la notable artista
DOROTHY GISH
EN ZAPATITOS

VIENA - PRAGA

MIRACRUZ, X, 1.º.
Altas novedades en cristalería, porcelana y artículos de lujo.

OCASION

VENDO SIN ENTRENAR LÍMOLISINE
20 H. P.
"MINERVA"
PRECIO EXCEPCIONAL
Informes en esta Admón.